

---

# GACETA DE LA REGENCIA

## DE ESPAÑA É INDIAS

### DEL MARTES 31 DE DICIEMBRE DE 1811.

---

#### GRAN-BRETAÑA.

Londres 25 de noviembre. — Extracto de una carta de Kingston, en Jamayca, de 23 de setiembre. — “La goleta *Pelicano* que iba y venia ordinariamente de aquí á la Habana, fué apresada el martes último despues de una vigorosa resistencia á vista del cabo Alligator por el corsario frances el *Marengo*, de 8 cañones y 90 hombres de tripulacion, armado en Baltimore. Tenia á bordo el *Pelicano* 80000 duros y 3000 onzas de oro acuñadas. La mitad de esta suma pertenecia á comerciantes de esta isla por valor de las mercancías que habian remitido, y la otra mitad era de los pasajeros que iban en la goleta: el capitan quedó herido, y se teme que lo esté mortalmente. — El mismo corsario *Marengo*, cruzando en el paso de Mona y al sur de Sto. Domingo, ha hecho varias presas ricamente cargadas, entre las que se cuenta el bergantin *Coffee Planter*, que iba de Curazao á Londres con efectos coloniales, y el hermoso buque el *Exchange*, capitan Johns, que tambien navegaba de Curazao á Londres con un rico cargamento de añil y otros efectos, y 36000 duros en dinero. Estaban á bordo del *Exchange* el mayor general Layard, antiguo gobernador de Curazao, M. Vander Spiegel, administrador de las aduanas de aquella isla, y M. José Lyons, á quienes se dió libertad, enviándolos á la isla de S. Tomas. Apresó tambien un paquebote español, que iba de la ciudad de Santo Domingo á Puerto-Rico, y otras embarcaciones españolas con varios géneros. Habiendo encontrado el *Marengo* á la embarcacion de Londres *Larkins* que iba á Jamaica, le dió caza con bandera americana, pero conociendo que el *Larkins* iba armado, viró de bordo, y se encaminó al N. O. — El corsario nombrado *Duque de Dantzick*, de Nantes, que salió al mar hace mes y medio, ha sido muy afortunado en su crucero de las Antillas. Ha apresado al buque *Tottenham*, procedente de Londres para la Granada, y le remitió á Francia; los buques el *Thames* y la *Lady Penrhyn*, ámbos de Londres, y dos goletas, la una inglesa y la otra española, fue-

ron igualmente apresadas y quemadas. En fin, el 17 de agosto apresó al buque de Londres el *Planter* que venia á la Jamaica, y despues de haber robado cuanto quiso, abandonó la presa al capitán Banton que ha llegado á esta isla. El *Duque de Dantzick* monta 14 cañones de á 18, y tiene 110 hombres de tripulacion." —

Las cartas de Curazao de 30 de setiembre dicen, que aquel dia habia arribado una goleta española, cuyo capitán declaraba que el 9 del mismo mes habia sido apresado en el paso de Mona por un corsario frances. A poco rato se avistó otro buque, y el corsario, despues de haber vendido su libertad á los españoles por 12000 duros, continuó dándole caza.

Otros seis corsarios franceses, armados igualmente en Baltimore, cruzaban en el paso de Mona. Uno de ellos atacó y apresó un paquebote español de Puerto-Rico, cuya tripulacion se defendió tenazmente hasta morir toda ella. (*Fué la goleta Fenix. Véase nuestro núm. 153, pág. 1282.*)

Se ha recibido en la Habana noticia de una terrible inundacion de la Nueva Orleans, en términos que era imposible permanecer en los cuerpos principales y segundos de las casas. Ha ocasionado muchos daños, así en los edificios y muebles, como tambien en las plantaciones.—

El convoy llegado hace poco del Báltico estaba tripulado en gran parte por marinos de las naciones del Norte. Se dice que concluido el viage, en lugar de volverse á sus paises, han resuelto quedarse todos en Inglaterra, y entrar al servicio británico, por no exponerse, si vuelven, á que los fuerzen á embarcarse en los buques de guerra franceses, que es la suerte que generalmente temen.

Segun las noticias recibidas del continente, han fallecido en el mes de octubre próximo pasado el célebre Mr. de la Rochefoucauld Liancourt en Chalons-sur Marne; y en Hannover el teniente general baron de Hamerstein, y el feld mariscal conde Walmoden, hijo natural del rey de Inglaterra Jorge II y de la condesa de Yarmouth, que ha muerto de edad de 74 años.

En un pleyto de seguros, sentenciado el 29 de octubre, el jury de negociantes ingleses ha declarado solemnemente, que los súbditos de la Rusia deben ser considerados y tratados como neutrales.

En el navío *Woolwich*, que llegó el 30 del mismo mes del Mediterráneo, han venido lord Valencia y lord Forbes de vuelta de un viage que acaban de hacer por la Grecia.

El 7 del corriente celebró sesion la real sociedad de anticuarios, presidida por Sir Enrique Carlos Egglefield, electo en lugar del difunto marques de Townshend. Sir G. Dimmond cree haber descubierto el sepulcro del famoso Anibal en Malta, y alega varias razones que le persuaden á que sus cenizas fueron transportadas á aquella isla desde Bitinia, donde acaeció su muerte; entre otras un epitafio de un sepulcro antiguo que se descubrió el año de 1761, escrito en caracteres fonicios, donde segun su lectura y traduccion se expresa

que allí yace Anibal, hijo de Amilcar, célebre por sus victorias y por las desgracias que señalaron el término de su vida.

Tedes convienen en que los alemanes que estan al servicio de la Francia son tratados con el mayor desprecio; y que los franceses se moñan de ellos continuamente, echándoles en cara sus pérdidas, sus derrotas y su degradacion.

La marina inglesa continúa señalándose, como siempre, en todos los mares. Los botes solos de la corbeta del rey *Aqueronte* han apresado en el Mediterráneo un convoy escoltado por 3 cañoneras, y compuesto de 28 velas cargadas de granos y de provisiones, de las que 10 fueron quemadas.

La corbeta *Shylark* y el bergantin *Locust* han peleado últimamente delante de Calais con 13 velas de la famosa escuadrilla francesa, y el resultado ha sido apresar una prama de 16 cañones de á 18.

El 14 de octubre el capitán Acklon quemó cerca de Rose-Head al corsario frances la *Golondrina* de 6 cañones y 30 hombres; era de Stralsund, y venia de Dantzick. En la tarde del propio dia apresó el mismo capitán la goleta el *Gran Diablo*, corsario frances de 4 cañones y 25 hombres, que habia salido de Dantzick dos dias ántes.

## ESPAÑA.

*Coruña 30 de noviembre.* Al mismo tiempo que estamos viendo desembarcar en este puerto 20000 vestuaricos y 2000 monturas, con otros artículos que nos acaba de enviar de socorro la generosa nacion británica, han llegado las relaciones publicadas en los diarios franceses acerca de los sucesos de los exércitos en las inmediaciones de Ciudad-Rodrigo y otros parages de la península, en el mes de setiembre próximo pasado. En ellas no pueden verse sin indignacion, ni las arrogantes descripciones de sus supuestos triunfos, ni la impudencia con que aumentan sus ventajas y disminuyen sus pérdidas, ni el empeño vano y ridiculo de malquistar con los españoles á sus generosos é inseparables aliados.

La historia, que contienen estas partes, de los movimientos del general Godinet, durante el mes de agosto, contra la division del conde del Montijo en las Alpujarras, supone la entera destruccion de este gefe y sus tropas. Se dice que Godinet derrotó, primero en Torbis-oca y despues en Velez de Berrandalla al conde del Montijo, el cual escapó con 12 hombres solamente á favor de las sombras de la noche, y que el resto de su division fué destruido en Pinos del R. y por el ayudante general Remond con pérdida incalculable, y salvándose á favor de la noche muy pocos.

Como en esta clase de relaciones, publicadas de oficio cada mes en los diarios de Bonaparte, no se expresan generalmente ni fechas ni circunstancias, suele ser difícil convencer muchas de las imposibilidades que contienen: y por lo que toca á esta campaña de Godinet en las Alpujarras, bastará atenernos á los resultados, para mostrar el

poco crédito que merecen. El 6 de setiembre desembarcaron en Alicante 220 prisioneros franceses que enviaba el conde del Montijo desde la costa del reyno de Granada, donde los habia cogido á fines de agosto; y el mismo conde se incorporó en el tercer ejército del mando del general Freyre á principios del mes con su division, que era una de las de mayor fuerza del ejército. Estos son hechos públicos y notorios que admiten poca respuesta, y son incompatibles con la relacion de Bonaparte.

„El duque de Bellune, añade la relacion francesa, prosigue sus operaciones delante de Cádiz....” (*Efectivamente Victor prosigue haciendo lo que hasta aquí... nada*).

„Los insurgentes de Murcia dicen que su derrota (*hablará de la accion de Zújar, aunque no lo expresa*) proviene de que han sido abandonados por lord Wellington, y se quejen amargamente de los ingleses.” (*¿ Que admiraremos mas en estas expresiones? ¿La ignorancia de las localidades, ó lo torpe de la impostura, ó la poca destreza del artificio para indisponer á las dos naciones aliadas?*)

Sigue en los periódicos franceses la relacion de Marmont á Berthier acerca del socorro de Ciudad-Rodrigo, en que insiste una y otra vez en el abandono de los españoles por los ingleses, y en cuanto imagina puede fomentar la desunion entre ambas naciones. Dice así:

“Ciudad-Rodrigo 30 de setiembre de 1811. — Monseñor: Tuve la honra de informar á V. A. que despues de haber hecho levantar el sitio de Badajoz, y arrojar el ejército ingles al otro lado del Guadiana, traté con el duque de Dalmacia de que yo me dirigiria hácia el Tajo, dexando una division sobre el Guadiana; que el ejército del mediodía dexaria el quinto cuerpo en Extremadura, y que el duque de Dalmacia, con el resto de sus tropas, marcharia contra las divisiones españolas que se habian separado del ejército ingles, y contra el ejército de insurgentes de Murcia; y que mientras los destruyese, limpiando de ellos las provincias de Córdoba, Granada, Málaga y Murcia, yo contendria al ejército ingles. Habíamos dado nuestras disposiciones para el caso de que el general británico quisiese hacer una diversion, y volviese sobre Badajoz; pero el general ingles, sordo á los clamores de los españoles, abandonó el ejército español á su suerte, y pasando el Tajo se dirigió hácia el Coa. Se creyó entonces que su plan era el ir á socorrer el ejército de Galicia. — Luego que el general Dorsenne supo esto, marchó sobre Astorga, batió á los gallegos, los dispersó hasta mas allá de Villafranca, y reparó las fortificaciones de Astorga. Esperábamos que este movimiento induciria á los ingleses á marchar sobre Salamanca; pero se mantuvieron insensibles á este movimiento, como lo habian estado á los desastres del ejército de Murcia.

„A principios de setiembre supe que siete divisiones del ejército ingles se habian reunido sobre el Coa; que bloqueaban á Ciudad-Rodrigo; que acopiaban faginas y gabiones en Fuentes-Guinaldo;

que los trabajos de su campo atrincherado en Fuente-Guinaldo estaban ya adelantados, y que el tren de sitio había llegado de Oporto. Propuse entonces al general Dorsenne que se me incorporase con parte de su ejército para hacer levantar el sitio de Ciudad-Rodrigo, abastecerla para mucho tiempo, tomar el campo atrincherado del enemigo, sus almacenes y su parque de artillería de sitio, y en fin para darle batalla y perseguirle hasta donde fuese posible, conforme al plan de operaciones que V. A. me ha comunicado en su última carta en cifra; plan que abraza todas estas regiones. Al presente tengo la satisfacción de anunciar á V. A. que nuestras armas han obtenido un suceso completo."

Cuenta despues Marmont á su modo el socorro de la plaza de Ciudad-Rodrigo, y las acciones del 25 y 27 de setiembre que le siguieron. Elogia desmedidamente las cargas que dió su caballería; pero no cuenta que fué rechazada y aun cargada por la infantería británica: refiere que cogió algunas piezas de artillería, pero calla que volvió á perderlas; finalmente pondera con exceso la pérdida del ejército aliado, y reduce la suya á 100 hombres. Habia dicho poco ántes que el plan de hacer levantar el sitio de Ciudad-Rodrigo, abastecer la plaza para mucho tiempo, tomar al enemigo su campo, sus almacenes y su artillería gruesa, darle batalla y perséguirle, habia obtenido un suceso completo: pero ni pudo hacer levantar el sitio, porque no estaba puesto, ni despues dice cosa alguna de donde pueda colegirse que cogió almacenes ni artillería gruesa; ni hubo batalla, porque lord Wellington no tuvo por conveniente pelear en la posición de Fuente-Guinaldo, y ocupó la de Alfayates, donde no se atrevió Marmont á atacarle. Por lo que toca á la pérdida de los franceses, todas las noticias de lo interior de España, fundadas en las relaciones de ellos mismos, convienen en que el socorro de Ciudad-Rodrigo no les costó menos de 6000 hombres, y que su caballería padeció en términos, que necesitaria mucho tiempo para reponerse. En resolución, de todo el fatuoso proyecto anunciado por Marmont, no se verificó mas que el abastecimiento de Ciudad-Rodrigo: abastecimiento inmenso, hecho á expensas de los almacenes y recursos de los franceses, y que encerrado en una fortaleza capaz de poca resistencia, será presa del ejército aliado, si entra en los planes de su general el apoderarse de la plaza.

Concluye Marmont su parte, diciendo:

„Podeis asegurar á S. M. que los insurgentes españoles se han indignado al verse así abandonados en el norte y en el mediodía; y el contraste entre la conducta de los ingleses y las promesas que continuamente quebrantan, alimenta un odio nacional que se manifestará tarde ó temprano. — *El mariscal duque de Ragusa.*”

Esta afectada repetición de una misma cosa, esta manía de pintar á cada paso como prontos á enemistarse las dos naciones española é inglesa, solo prueba el deseo que Bonaparte tiene de que suceda. Pero España é Inglaterra no pueden dividirse interin dure la

presente lucha. La causa es una, uno el interes, y una la gloria que ha de coronar la constancia y esfuerzos de ambas naciones. Su union no se funda solo en convenciones de gabinete ni en el provecho particular de una familia ó de un favorito, sino en motives conocidos de utilidad nacional, de utilidad reciproca, que aseguran infaliblemente su alianza mientras duren las causas que la han producido. Si fuera posible que se turbase la armonia que reyna felizmente entre ambos gobiernos y sus agentes principales, no tardaria en restablecerla el impulso irresistible de la opinion y del interes general, y todas las diferencias desaparecerian, cual rencillas de familia, á vista del peligro y del enemigo comun.

Los pueblos de las provincias ocupadas de España son á quienes afligen mas estas trazas de nuestros enemigos. — La dificultad de las comunicaciones y del desengaño, proporcionan mas comodidad para esparcir noticias funestas, con el designio de acobardar los ánimos de los patriotas. Allí se procura estorbar con el mayor rigor la circulacion de los periódicos de los países libres de franceses, y se quiere persuadir que la nacion británica abandona la causa española, para que desesperando sus habitantes de la salvacion de la patria, rindan sus cuellos al yugo. Tal es el objeto de las expresiones del parte de Marmont, como igualmente del aviso fixado este mes último en varias ciudades de Castilla, y firmado por el general gobernador Tiebault, anunciando haberse ya declarado la guerra entre españoles é ingleses, y dado principio á las hostilidades. Los castellanos no lo han creído, y los franceses han tenido esta ocasion mas de conocer, que sus cautelosos artificios no alcanzan á deslumbrar la sensatez española.

Como quisiera, el general ingles, con el fin de alentar el patriotismo y esperanzas de los habitantes de Castilla, y de precaverlos de los efectos de la seduccion del enemigo, ha tenido por conveniente dirigirles la proclama que sigue:

“Castellanos: El general británico, que nunca os ha hecho una promesa, no ha podido engañaros. Pero á vosotros si, y al mundo entero han engañado, los que se vanagloriaban de arrojar al mar á estos mismos ingleses, que sin jactancias ni hacer promesa alguna, han obligado por dos veces á los enemigos; durante una corta campaña, á reunir todas las fuerzas de la península para oponerse á sus progresos.

„Se ha levantado, es verdad, el bloqueo de Ciudad-Rodrigo: pero esta operacion ha trastornado todo el plan de campaña de los enemigos: se ha preservado de una invasion al reyno de Galicia; las tropas empleadas contra los patriotas de Navarra y Vizcaya, han tenido que abandonar sus operaciones para acudir á este objeto, y los reynos de Granada y Murcia se han visto aliviados de una gran parte de la opresion que sufrían, obligando á los enemigos á formar un ejército numeroso, para poder cubrir su precioso convoy contra esos ingleses que ellos llaman traidores y cobardes.

„Castellanos: continuad en vuestra gloriosa causa con la misma constancia que hasta aquí. El día de vuestra libertad se acerca por momentos. La Europa toda mira con interés vuestros trabajos y vuestros esfuerzos. El odio contra sus opresores y los vuestros se aumenta mas y mas, y con nueva violencia cada día; y ya se anuncian contra ellos nuevas guerras, causadas por su odiosa é intolerable tiranía.

„Vuestros aliados sin jactancias, ni haceros otra promesa, que la de no abandonaros mientras permanezcais fieles á vosotros mismos, harán en ayuda vuestra quanto esté de su parte, y quanto puedan. Esto es lo que podeis y debéis esperar.”

Sevilla 30 de noviembre. Los movimientos de las tropas de que se compone esta guarnición, son continuos. Entran y salen destacamentos, unas veces para Extremadura, otras para los Puertos, otras para Ronda, otras para Moron, otras para los pueblos del contorno: unas veces para escoltar convoyes ú oficiales, otras para cobrar las contribuciones, otras para perseguir las partidas de patriotas, otras para objetos desconocidos. Antes de ayer salieron 500 infantes para Moron; ayer 190 para Tocna, y 60 dragones á Sanlúcar la mayor á perseguir la partida de D. Julian Trigo, que es una de las que les dan mas que hacer en el día. Hoy han salido al camino de Utrera como 180 infantes en busca de una guerrilla nuestra, que se ha presentado por aquella parte. Ha salido igualmente para Badajoz un gran convoy cargado de municiones y viveres, baxo la escolta de 200 infantes y 80 caballos.— Se estan sacando todos los viveres que se habian almacenado en la Cartuja, y se llevan al convento de S. Clemente el real.

Del 1.º de diciembre. Hace dos dias que entró porción grande de franceses dispersos, que venian de la parte de Extremadura: hoy han llegado otros 60 de la misma clase, pero han sido anestados en la puerta y conducidos á la carcel.

Se ha enviado orden al general Semelé para que envíe tropas á marchas dobles á Granada.

Habian dicho los franceses que se habian hecho 500 prisioneros del ejército del general Castaños: pero se han reducido á 47, que han llegado hoy, incluidos 3 oficiales y un cadete.

Soult ha dicho que va á salir para hacer una visita á B. Illasteros y acabar con las pocas tropas que aseguran le han quedado. Suponen que ha experimentado una gran pérdida en estos dias, de cuyas resultas ha tenido que encerrarse en Gibraltar.

Un aviso de que el partidario Trigo debia pasar por entre la Al-gaba y Alcalá del Rio, habia producido la salida de la partida del Gallo y otras con 24 gendarmas á aguardarle: pero se han vuelto charqueados, porque Trigo no ha parecido, y en desquite han puesto preso al que dio el aviso.

Del 3. Ayer fué día de gran misa, gran comedia, y gran bayle en celebridad de la coronacion de Bonaparte: pero como gran parte

de los concurrentes á esta clase de funciones van solo por cumplir y no comprometerse, observó Soult que á las 10 de la noche se iban muchas gentes, y mandó que nadie saliera hasta las 4 de la mañana. Para completar la solemnidad del dia, dió Soult la noticia de que se habia tomado Valencia. — De resultas de haber llegado de Extremadura un oficial enviado por el general Drouot, se envió otro á Victor: al reciénvenido se le volvió á despachar para Extremadura. Se notó que Soult se puso de muy mal humor, y se ha dicho que no sale ya de Sevilla hasta que tenga contestacion de Drouot.

Han marchado para Ronda 6 carros de municiones escoltados por 170 hombres, y 40 polacos para Meron, adonde marcharon ayer 230 infantes.

La partida de Zaldivar ha llegado hoy á Dos Hermanas. Soult se hallaba en S. Juan de los Teatinos, adonde suele ir las mas de las tardes con 30 dragones de guardia, y á no haberle avisado un cabrero, hubiera caido en manos de los patriotas, pues á los 6 minutos de haber pasado Soult por la casa de la Cera, llegó la partida. Salieron 350 infantes y 24 gendarmas á perseguirla: pero no se atrevieron á entrar en Dos Hermanas, hasta que supieron que Zaldivar habia salido.

*Valencia de Alcántara 14 de diciembre.* Se habla mucho de que los ingleses tratan de poner sitio á Balazoz. Aseguran que estan ya en Monforte parte de las brigadas destinadas á tomarlo. A Yelves han llegado 2 ingenieros, y se está reconociendo la artillería de batir.

Las fuerzas que el enemigo tiene en diferentes puntos de la provincia, ascienden á poco mas de 5000 hombres, que continúan haciendo las mayores extorsiones en los pueblos. Del Acuchal acaban de exigir 50000 reales.

Ayer se nos pasaron 3 soldados de la guarnicion de Badajoz.

Se dice que han entrado en Salamanca las tropas del ejército aliado, y entre ellas las del mariscal de campo D. Carlos España.

La vanguardia del quinto ejército subsiste en Cáceres y Montañanas: las tropas inglesas en Alburquerque, Portalegre y sus inmediaciones; las portuguesas en Yelves, Campomayor y Jurumeñ; y los enemigos en Mérida, Lobos, Almendralajo, Zafra, Fregenal y Xerez.

#### ARTICULO DE OFICIO.

El Consejo de Regencia se ha servido conferir en el estado mayor de los exercitos, empleos de ayudantes generales á los primeros ayudantes D. Joaquin Armendariz, D. Francisco Plasencia, D. Francisco Habert y D. Rafael Goicochea, este graduado de coronel; y empleos de ayudantes primeros á los segundos D. Francisco Mendivil, D. Antonio Quiroga, graduado de teniente coronel, Don José Rvert, D. Pedro Lamperez, graduado de teniente coronel, y D. Juan Dóz.